



**Asamblea General
Consejo de Seguridad**

Distr.
GENERAL

A/40/293

S/17165

8 mayo 1985

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLÉS

ASAMBLEA GENERAL

Cuadragésimo período de sesiones

Temas 40, 72, 132 y 133 de la lista preliminar*

CUESTION DE LA PAZ, LA ESTABILIDAD Y LA

COOPERACION EN EL ASIA SUDORIENTAL

EXAMEN DE LA APLICACION DE LA DECLARACION SOBRE EL

FORTALECIMIENTO DE LA SEGURIDAD INTERNACIONAL

DESARROLLO Y FORTALECIMIENTO DE LA BUENA VECINDAD

ENTRE ESTADOS

ARREGLO PACIFICO DE CONTROVERSIAS ENTRE ESTADOS

CONSEJO DE SEGURIDAD

Cuadragésimo año

Carta de fecha 7 de mayo de 1985 dirigida al Secretario General por
el Representante Permanente de Tailandia ante las Naciones Unidas

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, y en relación con la carta de fecha 30 de abril de 1985 dirigida a Vuestra Excelencia por el Representante Permanente de Viet Nam ante las Naciones Unidas (A/40/278-S/17139), en la que se acusaba a Tailandia de perpetrar actividades hostiles en contra de la República Democrática Popular Lao, tengo el honor de transmitirle adjunto el texto de la declaración formulada por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Tailandia el 7 de mayo de 1985 sobre esta cuestión.

Tengo el honor de solicitar que el texto de la presente carta y la declaración adjunta se distribuyan como documento oficial de la Asamblea General, en relación con los temas 40, 72, 132 y 133 de la lista preliminar, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) M.L. Birabhongse KASEMSRI
Representante Permanente

* A/40/50/Rev.1.

ANEXO

Declaración formulada por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Tailandia el 7 de mayo de 1985 en Bangkok acerca de la acusación de Viet Nam en relación con las presuntas actividades hostiles de Tailandia en contra de la República Democrática Popular Lao

1. La acusación hecha por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Viet Nam de que tropas tailandesas dispararon contra territorio lao, violando su soberanía, carece por completo de fundamento. Contrariamente a la declaración de Viet Nam, fueron tropas vietnamitas las que violaron groseramente la integridad territorial de Tailandia en más de 30 ocasiones durante el período comprendido entre noviembre de 1984 y marzo de 1985, lo que provocó la muerte de muchos soldados y civiles tailandeses, así como cuantiosos daños a bienes ubicados en territorio tailandés. Los pormenores de esos ataques figuran en una serie de notas de protesta presentadas al Secretario General de las Naciones Unidas por el Gobierno Real de Tailandia.
2. Los problemas que entorpecen las relaciones entre Tailandia y la República Democrática Popular Lao son de índole bilateral. Los obstáculos que es preciso eliminar si han de mejorarse las relaciones entre los dos países son las posiciones hostiles adoptadas por la República Democrática Popular Lao y su política con respecto a Tailandia, dictada por Viet Nam.
3. El Gobierno Real de Tailandia ha sido el único que ha adoptado medidas encaminadas a poner fin de una vez por todas a la tirantez existente en las tres aldeas que son objeto de controversia. El propio Gobierno de la República Democrática Popular Lao ha reconocido públicamente que esas zonas no están ocupadas por tropas tailandesas. Es evidente que la mayoría de los miembros de la comunidad internacional aceptan las razones y los hechos contundentes presentados por el Gobierno Real de Tailandia. Ello quedó claramente demostrado por el respaldo avasallador que obtuvo la elección de Tailandia al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.
4. El Gobierno Real de Tailandia desea aprovechar esta oportunidad para reafirmar su política de coexistencia pacífica con otros países, especialmente con sus países vecinos. El Gobierno Real de Tailandia jamás ha tenido intenciones expansionistas respecto de los territorios pertenecientes a países limítrofes. Tailandia no ha padecido nunca la dominación extranjera. En cambio, la política expansionista de Viet Nam respecto de Laos y Kampuchea, sus vecinos, así como su ambiciosa pretensión de anexarse 17 provincias del nordeste de Tailandia, revelan la intención de los gobernantes vietnamitas de persistir obstinadamente en su política expansionista, la cual socava la paz y crea tirantez en la región. Cabe señalar que actualmente Viet Nam es el único país que mantiene fuerzas de ocupación en Kampuchea y que utiliza su presencia militar en Laos para influir en el Gobierno de la República Democrática Popular Lao e imponerle sus designios.

5. Toda persona de buena fe sabe perfectamente que esa maniobra propagandística de Viet Nam no es sino una vergonzosa difamación proferida con el fin de desacreditar a Tailandia. Aún más importante es darse cuenta de que la verdadera intención de Viet Nam al actuar de esa forma es desviar la atención de la comunidad internacional del problema de Kampuchea. La invasión y la ocupación de Kampuchea por Viet Nam han sido enérgicamente condenadas durante los últimos seis años.

6. El Gobierno Real de Tailandia está convencido de que Viet Nam formulará nuevamente contra Tailandia acusaciones falsas como ésta en el futuro. Viet Nam y sus Estados títeres están decididos a hacer todo lo que esté a su alcance para destruir la buena reputación de Tailandia y reducir en importancia el problema de Kampuchea. El patrón de los acontecimientos ocurridos hasta la fecha indica que mientras mayor sea el empeño de Viet Nam en subyugar a Laos y a Kampuchea, más se obstinará en hacer acusaciones difamatorias contra Tailandia.

7. La calumnia lanzada por Viet Nam contra Tailandia queda refutada por el hecho de que fueron las tropas lao las que dispararon contra el territorio tailandés y se internaron en Tailandia. A continuación se mencionan las principales agresiones:

El 2 de marzo de 1985, a las 19.40 horas, un número indeterminado de soldados lao dispararon contra el territorio tailandés en Ban Bo Bia, distrito de Ban Kok, provincia de Uttaradit, lo que provocó heridas a un soldado tailandés.

El 13 de marzo de 1985, a las 08.30 horas, una unidad tailandesa de patrulla fronteriza se enfrentó con soldados lao que habían penetrado en territorio tailandés en la zona de Ban Bo Bia. Un soldado tailandés resultó muerto y otro herido.

El 3 de abril de 1985, a las 17.00 horas, unos 250 soldados lao atacaron la base de una unidad militar tailandesa situada en Ban Huay Yang, en Tailandia. El ataque, que causó heridas a un soldado tailandés, se realizó con el apoyo de 180 tiros de morteros K-82 y artillería de 103 mm, además de cohetes.